Heft 20
Jahrgang 86

14. Mai 1981
Preis: 8 Schilling

Amtsblatt der Stadt Wien

Aus Altpapier hergestellt

Eigentümer und Verleger: Stadt Wien.
Herausgeber: Presse- und Informationsdienst der Stadt Wien (MA 53 — PID).
Chefredakteur: Prof. Alois Brunnthaler.
Für den Inhalt verantwortlich: Elfriede Horvath.
Alle 1082 Wien 1, Rathaus, 3. Stiege,
Telefon 42 805 (oder 42 800, Durchwahl), Klappe 2973.
Verwaltung: Klappe 2975. Zentralsparkassen-Konto: 696.202.605.

Anzeigenannahme, Postanschrift: 1031 Wien,
Postfach 95, Telefon 72 66 81, Kl. 30, Durchwahl (R. Zauner).
Druck: Druckhaus Vorwärts Ges. m. b. H.,
1050 Wien, Rechte Wienzeile 97.
Vertrieb und Abonnement-Annahme: Morawa & Co., Buchhandlung und Zeitungsbüro, 1010 Wien, Wollzeile 11, Tel. 52 56 61
Jahres-Abonnement (einschließlich „wien aktuell") 200 Schilling
Abonnement-Einzahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696.213.107.

Ehrungen

Die Wiener Landesregierung beschloß in ihrer Sitzung am 5. Mai folgende Ehrungen:

Das Große Goldene Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhält Sektionschef Dr. Wilhelm Grimburg.

Das Goldene Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhält der ärztliche Abteilungsvorstand i. R. Primarius Dr. Walter Pflüger.

Das Silberne Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhält Senatsrat i. R. Mag. Ludwig Freismuth.

Das Silberne Verdienstzeichen des Landes Wien erhält der Präsident des Verbandes Österreichischer Landsmannschaften Ing. Peter Jegel.

Preisträger der Stadt Wien für Kunst, Wissenschaft und Volksbildung 1981

Auf Grund von Empfehlungen der Jurys hat Bürgermeister Leopold Gratz die Preise der Stadt Wien 1981 nachstehenden Persönlichkeiten zuerkannt:

Geistes- und Sozialwissenschaften: Wirkl. Hofrat Univ.-Dozent Dr. Eva Frodl-Kraft

Naturwissenschaften und Technische Wissenschaften: Univ.-Prof. Dr. Franz Seitelberger

Literatur: Michael Guttenbrunner

Publizistik: Dr. Otto Breicha

Musik: Prof. Françis Burt

Malerei und Graphik: akad. Maler Wolfgang Herzig

Bildhauerei: Gerhard Moswitzer

Angewandte Kunst: Architekt Dipl.-Ing. Anna Praun

Architektur: Architekt Dipl.-Ing. Gunther Wawrik

Volksbildung: Univ.-Prof. Dr. Ferdinand Starmühlner

Die Überreichung der Verleihungsurkunden der Preise der Stadt Wien — diese sind mit je 75.000 S dotiert — wird demnächst erfolgen.

Auf Vorschlag des Amtsführenden Stadtrats für Kultur und Bürgerdienst waren vom Bürgermeister der Stadt Wien nachstehende Persönlichkeiten zu Preisrichtern bestellt worden:

Literatur und Publizistik: KommR. Dkfm. Kurt Biak, Prof. Milo Dor, Barbara Frischmuth, Dr. Hans Heinz Hahnl, Dr. Wolfgang Kraus, Prof. Kurt Klinger, Friederike Mayröcker, Univ.-Prof. Dr. Wendelin Schmidt-Dengler, Dr. Reinhard Urbach.

Musik: Hochschulprof. Dr. Friedrich Cerha, Hochschulprof. Thomas Christian David, Prof. Karl Heinz Füssl, Hochschulprof. Roman Haubenstock-Ramati, Prof. Fritz Leitermeyer, Prof. Josef Müller, Prof. Fritz Walden-Drobilitsch.

Bildende Kunst: Prof. Maria Bilger, akad. Maler Georg Eisler, akad. Malerin Christa Hauer, Hochschulprof. akad. Bildhauer Alfred Hrdlicka, Hochschulprof. Architekt Wilhelm Holzbauer, Hochschulprof. akad. Maler Wolfgang Hutter, Univ.-Prof. Architekt Friedrich Kurrent, Hochschulprof. akad. Maler Oswald Oberhuber, Prof. Josef Pillhofer, Univ.-Prof. Dipl.-Ing. Architekt Hans Puchhammer, Univ.-Prof. Architekt Anton Schweighofer, akad. Metallbildhauer Peter Skubic, Erich Sokol.

Geistes- und Sozialwissenschaften — Naturwissenschaften und Technische Wissenschaften: Univ.-Prof. Dr. Margret Dietrich, Univ.-Prof. Dr. Alfred Gisel, Univ.-Prof. Dr. Viktor Gutmann, Univ.-Prof. Doktor Eduard März, Univ.-Prof. Dr. Leopold Schmetterer, Generalsekretär der Österreichischen Akademie der Wissenschaft, Univ.-Prof. Dr. Hans Strotzka, Univ.-Prof. Dr. Hans Tuppy, Univ.-Prof. Dr. Erika Weinzierl, Univ.-Prof. Architekt Dipl.-Ing. Dr. Rudolf Wurzer, Amtsführender Stadtrat der Geschäftsgruppe Stadtplanung, Univ.-Prof. Dr. Erich Zöllner.

Volksbildung: Gemeinderat Dkfm. Dr. Adolf Aigner, MinRat. Dr. Hans Altenhuber, Gemeinderat Hofrat Prof. Markus Bittner, Gemeinderat Franz Mrkvicka, Bildungsreferent der AK Wien, Dr. Silvia Ehalt , pädagogische Referentin des Verbandes Wiener Volksbildung, Ulrich Trinks, Leiter der evangelischen Akademie, Gemeinderat OSchR. Leopold Wiesinger.

(MA 58 — 1112/81.)

Kundmachung

des Landeshauptmanns von Wien vom 13. April 1981, betreffend die Festsetzung eines Werttarifes gemäß § 52 Abs. 1 lit. a des Tierseuchengesetzes.

Gemäß § 52 Abs. 1 lit. a des Tierseuchengesetzes, RGBl. Nr. 177/1909, in der geltenden Fassung wird folgender Werttarif für die Bemessung der Entschädigung für die im April 1981 auf behördliche Anordnung getöteten sowie nach Anordnung der Tötung oder nach Anzeige, der Zuziehung eines Tierarztes und Feststellung des Seuchenfalles oder infolge einer behördlich angeordneten Impfung oder nach Untersagung einer Impfung gemäß § 31 Abs. 4 leg. cit. verendeten Schlachtschweine festgesetzt:

Schlachtschweine: 22.10 S je kg Lebendgewicht (ohne Umsatzsteuer).

Verlustanzeige

Die amtliche Dienstlegitimation Nr. 58.524, ausgestellt am 18. Juli 1949, des Bediensteten der Wiener Stadtwerke — Gaswerke Erich Rauscher ist in Verlust geraten und wird hiermit für ungültig erklärt.

Aus dem Inhalt

Ehrungen 1
Preisträger der Stadt Wien 1
Landesregierung vom 24. 3. 1981 3
Stadtsenat vom 24. 3. 1981 3
Landesregierung vom 31. 3. 1981 7
Stadtsenat vom 31. 3. 1981 9
Gemeinderatsausschuß Finanzen und Wirtschaftspolitik vom 20. 3. 1981 11
Gemeinderatsausschuß Gesundheit und Soziales vom 17. 2. 1981 17
Gemeinderatsausschuß Gesundheit und Soziales vom 17. 3. 1981 19
Gewerbeanmeldungen vom 21. bis 24. 4. 1981 21
Konzessionserteilungen vom 21. bis 24. 4. 1981 22
Bauansuchen vom 21. bis 24. 4. 1981 23
Wohnbauförderungsdarlehen 1980 27
Kundmachung der MA 21 28
Kirchweihmärkteverordnung 1981 29

Vergabe von Arbeiten .. 25, 26, 27, 28, 29, 30

14 EINSATZFAHRZEUGE DAVON 9 MIT FUNK

Ihr Fachgeschäft für Sicherheit
Schlüssel-Klinik
ING. JOSEF Saibel
Karmelitergasse 3 · 1020 Wien
SCHLÜSSELDIENST — AUFSPERRDIENST
Tel. 33 44 61
FILIALE: WIEN 7, MONDSCHEINGASSE 10

SICHERHEITSSCHLÖSSER ALLER SYSTEME
inkl. Montage
ZENTRALSPERREN
TÜRSCHLIESSER
HAUSTORE AUS STAHL — ALUMINIUM
Sämtliche Reparaturarbeiten in ganz Wien
KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

EINBRUCHSCHUTZTÜREN

rückenmacher, Kienmayergasse 4. — „Commend Sprechanlagen Vertriebsgesellschaft mbH", Einzelhandel mit Elektrowaren, Radioapparaten, deren Bestandteilen und Zubehör und Musikinstrumenten, Einwanggasse 23. — Groher Christine, Kleinhandel mit Textilwaren, Strick- und Wirkwaren, textilen Kurzwaren, Bekleidungsgegenständen (ausgenommen Schuhe) aus Kunststoffen, Pelz, Leder und Gummi, Kopfbekleidungen aller Art, Schals, Tüchern, Krawatten, Handschuhen, Schirmen, Vorhängen und Bettwaren, Taschner-, Galanterie- und Bijouteriewaren, einschlägigen Reiseandenken und kunstgewerblichen Artikeln, Linzer Straße 53. — „Nagy Paula, Alleininhaber der prot. Firma Karl Nowohracky, Bandagist & Orthopäde", Bandagist, Penzinger Straße 24. — Obranovic Peter, Kleinhandel mit Gold- und Silberwaren und Uhren, Hütteldorfer Straße 181. — Prchlik Marie, Privatgeschäftsvermittlung samt einschlägiger Abschluß- und Erfüllungshilfe, beschränkt auf die Vermittlung von Kauf, Verkauf, Tausch an Private oder von Privaten, Linzer Straße 91. — Thaller Dietrich, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Märzstraße 154. — Wallner Berthold, Werbegraphiker, Hütteldorfer Straße 135.

15. Bezirk:

Helfgott, Dr. Norbert, Handelsgewerbe, Schweglerstraße 58. — „Konkurswarenvermarktungsgesellschaft mbH", Handel mit Konkursmassen und Warenbeständen aus gerichtlichen Versteigerungen, weitere Betriebsstätte, hier beschränkt auf den Kleinhandel, Hütteldorfer Straße 27. — Kreul Wilhelm, Marktfahrer, Löschenkohlgasse 32/4/5. — „Pawlek Paul Gesellschaft mbH", Kleinhandel mit Textilien aller Art, Märzstraße 31. — „Prosam Werbegesellschaft mbH", Werbungsmittler, Matthias-Schönerer-Gasse 11. — „Prosam Werbegesellschaft mbH", Werbeberater, Matthias-Schönerer-Gasse 11. — Putner Silvia, Kleinhandel mit Kleintieren, Tierfutter, Utensilien und Nahrung von Kleintieren, Aquarien und Terrarien, deren Bestandteilen und Zubehör, Sechshauser Straße 110. — „Reinauer Dr. Gesellschaft mbH", Büromaschinenmechaniker, Märzstraße 23. — Schneider Siegfried, Gastgewerbe nach § 190 GewO 1973 in der Betriebsart eines Würstelstandes, Schanzstraße vor ONr. 54. — „Schützenhofer & Brand Gesellschaft mbH", Erzeugung von Strümpfen und Wirkwaren in der Form eines Industriebetriebes, Karmeliterhofgasse 6.

17. Bezirk:

Lorenzi Wilhelm, Handelsgewerbe, Hernalser Hauptstraße 68. — Winkler Josefine, Friseur und Perückenmacher, Alszeile 71—73.

18. Bezirk:

„Agia Maschinen und Anlagen Gesellschaft mbH", Handelsgewerbe, Pötzleinsdorfer Straße 48. — Hartmann Ursula, Kleinhandel mit Papierwaren, Kurzwaren, Galanteriewaren, Bijouteriewaren, Lederartikeln und kunstgewerblichen Artikeln in Verbindung mit einer Tabak-Trafik, Währinger Straße 79. — Langraf Regine, Adressenbüro, Kreuzgasse 27. — Mösslacher Christian, Tischler, Gentzgasse 92—94.

20. Bezirk:

Braunauer Walter, Handel mit Kraftfahrzeugen, Kraftfahrzeugbereifung, Motorrädern, Kraftfahrzeuganhängern, Motorbooten, Außenbordmotoren, Flugzeugen sowie Kleinhandel mit Bestandteilen und Zubehör, Dresdner Straße 2, Parzelle 14. — Fischer Karlheinz, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Würstelstandes, Engerthstraße 61. — Hawlan Hans, Kleinhandel mit Elektrowaren, Elektrogeräten, Radioapparaten, Fernsehgeräten, Tonaufnahme- und Tonwiedergabegeräten, elektrischen Beleuchtungskörpern, Bestandteilen und Zubehör zu vorangeführten Artikeln und Elektroinstallationsmaterial, Marchfeldstraße 16—18/7. — Malaev Meir Hai, Kleinhandel mit Obst und Gemüse, Hannovermarkt, Marktverkaufsstand. — „Motorrad-Hoyer Handel und Service Gesellschaft mbH", Kraftfahrzeugmechaniker, Marchfeldstraße 6. — Sandri Rosa, Kleinhandel mit Kanditen, Schokoladen, Zuckerbäckerwaren, Salzknabberwaren, alkoholfreien Erfrischungsgetränken, Speiseeis, Marmeladen, Fruchtsäften, Kaffee, Kakao und Likören in handelsüblich verschlossenen Gefäßen, Leystraße 79. — Schimany Helmut, Kleinhandel mit Mehl, Grieß, Hefe, Bröseln, Teigwaren, Kanditen, Schokoladen, Zuckerbäcker- und Dauerbackwaren, Kaffee, Kaffee-Ersatzmitteln, Tee und Kakao, erweitert auf Handelsgewerbe, Marchfeldstraße 9. — „Wiking Fischhandels-Aktiengesellschaft", Großhandel mit Lebensmitteln aller Art, erweitert auf Handel mit Lebensmitteln, Nordwestbahnhof, Frachtenbahnhof.

21. Bezirk:

Amesberger Johanna, Friseur und Perückenmacher, O'Brien-Gasse 32. — Angerer Roland, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Großhandel, Bahnsteggasse 29. — Bauer Norbert, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Achardgasse 24. — Brenner Christine, Friseur und Perückenmacher, Brünner Straße 34—38. — Dratva Erika, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Würstelstandes, Nordbahnanlage gegenüber ONr. 9, auf dem unbefestigten Gehsteig. — Duba Elfriede, Verkauf von gebratenen Kartoffeln und gebratenen Früchten auf der Straße, Einkaufszentrum Großfeldsiedlung, Platz vor der Zentralsparkasse. — Emara Monyr Mohamed, Handelsgewerbe, Bessemerstraße 3/2/8. — Fritsch Eva, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Prager Straße 49. — Gruber Hermann, Handel mit Altwaren, Jedleseer Straße 67. — „Kelly Gesellschaft mbH", Handelsgewerbe, beschränkt auf den Großhandel, Lhotskygasse 12. — Kubicek Otto, Verarbeiten von Kunststoffen im Schweißverfahren, Diderotgasse 3. — Meixner Elfriede, Betrieb einer Tiefmuldenbügelmaschine, Werndlgasse 1. — „Nowak A. & Co. Gesellschaft mbH", Erzeugung von Metallwaren und elektrotechnischen Gegenständen in der Form eines Industriebetriebes, Rasmussengasse 2. — Obrtlik Johann, Tankstelle, Jedleseer Straße 53. — Obrtlik Johann, Handel mit Automobilen, Motorrädern und Motorbooten sowie Kleinhandel mit Bestandteilen und Zubehör zu vorangeführten Waren, Jedleseer Straße 53. — Pavlovsky Katharina, Handelsgewerbe, beschränkt auf den Kleinhandel, Leopoldauer Platz 83. — „Porter Rosa, Alleininhaber der prot. Firma Leopold Weiner", Handel mit Auto- und Fahrradreifen sowie deren Bestandteilen und Zubehör, Schöpfleuthnergasse 25. — „Porter Rosa, Alleininhaber der prot. Firma Leopold Weiner", Vulkaniseur, Schöpfleuthnergasse 25. — Sembera Elisabeth, Miedererzeugung, Schloßhofer Straße 9. — Stöckelmaier Josefa Maria, Abdichten von Fenster- und Türfugen, mittels dauerelastischen Kunststoffmassen sowie Gummi- und Kunststoffprofilen, Brünner Straße 133/III/5/26. — Tippmann Peter, Reinigen von Teppichen, Coulombgasse 3/88.

23. Bezirk:

„Ciba-Geigy Gesellschaft mbH", Mechanikergewerbe, eingeschränkt auf das Aufstellen und die technische Wartung von Maschinen zur Entwicklung von Filmen, erweitert auf Mechaniker, eingeschränkt auf die Aufstellung und die technische Wartung von phototechnischen Maschinen und Geräten, Breitenfurter Straße 251.

GROSSREINIGUNGEN

FRANZ PRASCH

Trockenputzen
(Wand- und Plafondreinigung)
sowie Fußboden
schleifen und versiegeln

Schädlingsbekämpfung

WIEN 1, BALLGASSE 4
Telefon 52 78 05

Konzessionserteilungen

eingelangt in der Zeit vom 21. bis 24. April 1981 in der Magistratsabteilung 63, Zentralgewerberegister.

1. Bezirk:

„Plasma Pharm Sera Gesellschaft mbH", Großhandel mit Drogen und Pharmazeutika, beschränkt auf Blut-Derivate, Test-Sera, Impfstoffe tierischer und menschlicher Herkunft und immunbiologische Medikamente, Stadiongasse 5. — „Scherzinger Heinrich Gesellschaft mbH", Beförderung von Gütern mit Lastkraftwagen, beschränkt auf die Verwendung von sieben Lastkraftwagen, erweitert auf die Verwendung von acht Lastkraftwagen, Mahlerstraße 13.

3. Bezirk:

„Pizzeria La dolce vita R. Pari Gesellschaft mbH", Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Löwengasse 1 b.

4. Bezirk:

„Dlabac Gesellschaft mbH", Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Große Neugasse 36.

11. Bezirk:

Grafl Ingrid, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeerestaurants, Simmeringer Hauptstraße 20.

14. Bezirk:

„Pribek, Ing. Egon Gesellschaft mbH", Beförderung von Gütern mit Kraftfahrzeugen, beschränkt auf die Verwendung von drei Lastkraftwagen, Zichygasse 6.

17. Bezirk:

„Thyssen Leichtbau Gesellschaft mbH", Baumeistergewerbe, eingeschränkt auf Montage von Stahl- und Metallkonstruktionen aller Art, insbesondere auch aus Aluminium, erweitert auf das Baumeistergewerbe, Rupertusplatz 1.

19. Bezirk:

Loibl Zäzilia, Gast- und Schankgewerbe in der Betriebsform einer Jausenstation, erweitert auf das Gastgewerbe in der Betriebsart einer Jausenstation mit den Berechtigungen nach § 189 Abs. 1 GewO 1973 Z. 2) Verabreichung von Speisen, beschränkt auf gebratenes Schweinefleisch, Selchfleisch, gebratenes Geflügel, Wurstwaren, Sardinen, Sardellenringerln, Käse, Butter, harte Eier, Brot, Gebäck, Senf, Kren, Essiggemüse, Rettich, Tomaten, grüne Paprika, abgepackte Zuckerbäckerwaren, Salzmandeln, Nüsse, Rohscheiben, Schmalzbrot, Salzknabberwaren, kaltes und warmes Faschiertes, Salate, Z. 3) Ausschank von alkoholischen Getränken und der Verkauf dieser Getränke in unverschlossenen Gefäßen, eingeschränkt auf Flaschenbier, Wein und gebrannte, geistige Getränke, Z. 4) Ausschank von nichtalkoholischen Getränken und der Verkauf dieser Getränke in unverschlossenen Gefäßen, Dreimarksteingasse 1.

20. Bezirk:

„Gill Gesellschaft mbH", Gastgewerbe in der Betriebsart einer Imbißstube, Othmargasse 36.

21. Bezirk:

Eitzenberger Alois, Güterbeförderung mit Kraftfahrzeugen, eingeschränkt auf die Verwendung von fünf Lastkraftwagen, erweitert auf die Verwendung von sechs Lastkraftwagen, Salomongasse 13. — „Kosa Bau Gesellschaft mbH", Baumeister, Andreas-Hofer-Straße 17/16.

22. Bezirk:

„Krečka Transportgesellschaft mbH", Beförderung von Gütern mit Kraftfahrzeugen, beschränkt auf die Verwendung von fünf Kraftfahrzeugen, erweitert auf die Verwendung von sieben Kraftfahrzeugen, Halblehenweg 36. — Pfaffel Ferdinand, Beförderung von Gütern mit Kraftfahrzeugen, beschränkt auf die Verwendung von zwei Lastkraftwagen, erweitert auf die Verwendung von drei Lastkraftwagen, Budaugasse 42.

KONTRAHENT DER STADT WIEN

STADELMAYER

vorm. J. Lammer, gegr. 1934

Erzeugungsbetrieb: 1070 Wien, Neustiftgasse 78
Mettw. Handel/Büro: Zentrale, Ecke Zieglergasse 88

KONSTRUKTIONEN
SCHLOSSEREI
STAHLBAU
SCHUTZGITTER
ZIERGITTER
ELEKTRISCHE
HUBTORE
KIPPTORE
Tel. 93 5187
SCHIEBETORE
DREHTORE
SCHRANKEN
MIT STEUERUNG
ALUBAU
PORTALBAU
SONDERANFERTIGUNGEN
REPARATUREN
BESCHLAGSARBEITEN

BEWACHUNGSDIENST – HELWIG & CO.
HEL-WACHT
WIENS größter WACHBETRIEB
VII, BURGGASSE 2
93 72 47 Serie

Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom
17. bis 24. April 1981

Neubauten

2. Bezirk: Wehlistraße-Praterbrücke, Wartehalle, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Planverfasser Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Bauführer Ernst Fritsche, 18, Naaffgasse 1–3.

Vorgartenstraße, Wartehalle, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Planverfasser Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Bauführer Ernst Fritsche, 18, Naaffgasse 1–3.

Wehlistraße, Wartehalle, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Planverfasser Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Bauführer Ernst Fritsche, 18, Naaffgasse 1–3.

22. Bezirk: Großenzersdorfer Straße, Wartehalle, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Planverfasser Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Bauführer Ernst Fritsche, 18, Naaffgasse 1–3.

Aspernstraße, Wartehalle, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Planverfasser Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Bauführer Ernst Fritsche, 18, Naaffgasse 1–3.

Eßlinger Hauptstraße, Wartehalle, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Planverfasser Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Bauführer Ernst Fritsche, 18, Naaffgasse 1–3.

Großenzersdorfer Straße, Wartehalle, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Planverfasser Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Bauführer Ernst Fritsche, 18, Naaffgasse 1–3.

Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. Bezirk: Wipplingerstraße 13, Selbstfahreraufzug, Rechtsanwalt Dr. Oskar Weiss-Tessbach, 1, Rotenturmstraße 13, Planverfasser Sowitsch AG, 23, Forchheimergasse 34, Bauführer Walter, Friedl & Co. KG, 1, Lobkowitzplatz 1.

Renngasse 2, Lastenaufzug, Österreichische Länderbank AG, 1, Am Hof 2, Planverfasser Sowitsch AG, 23, Forchheimergasse 34, Bauführer AG für Bauwesen, 4, Lothringerstraße 2.

Freyung 6, Stift Schotten, im Hause, Planverfasser Dipl.-Ing. Dr. techn. Kurt Schlauss, 4, Favoritenstraße 4, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

2. Bezirk: Wehlistraße, Zierbrunnen, Pensionsversicherungsanstalt der Angestellten, 2, Engerthstraße 153–157, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Kurt Hlaweniczka, 6, Gumpendorfer Straße 83, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Kafkastraße 11, Personenaufzug, Gemeinde Wien, MA 27, Planverfasser Dipl.-Ing. Walter Kiener, 9, Liechtensteinstraße 60, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

3. Bezirk: Dietrichgasse 4, Lastenaufzug, Persil Ges. mbH, 3, Erdbergstraße 29, Planverfasser Dipl.-Ing. A. Lödige, 22, Siegesplatz 14, Bauführer A. Porr AG, 3, Rennweg 12.

Landstraßer Hauptstraße 2 a, Internationale Projektfinanz Ges. mbH, 3, Landstraßer Hauptstraße 2 a, Planverfasser Dipl.-Ing. Sepp Schuster, 6, Mollardgasse 37, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

4. Bezirk: Favoritenstraße 11, Umformerstation, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, im Hause, Planverfasser Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

5. Bezirk: Margaretengürtel 43, Ölfeuerungsanlage, Karl Güttl Ges. mbH, im Hause, Planverfasser Ing. Walter Ambros, 3, Hintzerstraße 11, Bauführer Ing. Werner Rödl, Maria Enzersdorf, Gabrielerstraße 25, Niederösterreich.

Spengergasse 45, Wohnungszusammenlegung, Gemeinde Wien, MA 31, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 31, Bauführer Karner Bauges. mbH, 23, Perfektastraße 28.

6. Bezirk: Mollardgasse 78, Selbstfahreraufzug, Daheim Wohnungseigentumsges. mbH, 11, Landwehrstraße 6, Planverfasser Freissler Otis, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer Mischek-Fertigbau AG, 1, Dorotheergasse 7.

7. Bezirk: Messeplatz 1, Umwidmung in Büroräume, Bundesgebäudeverwaltung I Wien, 3, Hetzgasse 2, Planverfasser Bundesgebäudeverwaltung I Wien, 3, Hetzgasse 2, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

8. Bezirk: Bennogasse 19, Selbstfahreraufzug, Österreichisches Volkswohnungswerk, 9, Spittelauer Platz 4, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer Bauunternehmen E. Them, 5, Siebenbrunnengasse 41.

9. Bezirk: Alser Straße 4, II. Medizinische, Umbau der Nuklearabteilung, Gemeinde Wien, MA 23, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 23, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Lazarettgasse 14, Bettenhaus Ost, Ebene 13, Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlage, Allgemeines Krankenhaus Planungs- und Errichtungs-AG, im Hause, Planverfasser Arge Heizung-Lüftung-Klima, 9, Lazarettgasse 14, Bauführer Arge Allgemeines Krankenhaus Kernbau, 9, Lazarettgasse 14.

Lazarettgasse 14, I. Medizinische, Umlegung der Gasstation, Allgemeines Krankenhaus Planungs- und Errichtungs-AG, im Hause, Planverfasser Architekt Moebius Roland, 18, Gentzgasse 129, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Alser Straße 4, Isotopenapotheke, Gemeinde Wien, MA 23, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 19, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Franz-Josefs-Bahnhof, Raumtrennwände, Wiener Salzhandelsges. mbH, 9, Althanstraße 47, Planverfasser Architekt Bruno Hampel, 4, Favoritenstraße 35, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Lazarettgasse 14, Intensivstation C, Zwischendecke, Gemeinde Wien, MA 23, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 23, Bauführer Baumeister Ing. L. Giller, 20, Dresdner Straße 89.

10. Bezirk: Frachtenbahnhof Süd, Straße 2, Magazin 1, Lagerhalle, Josef Ahorner OHG, im Hause, Planverfasser Dipl.-Ing. Erwin Leppa, 19, Billrothstraße 82, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Schröttergasse 44, Ölfeuerungsanlage, PSW Austria H. Halamiczek, im Hause, Planverfasser Atlas Ges. mbH, 19, Hofzeile 13, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Sonnwendgasse 24, Garagenlüftungsanlage, Gemeinde Wien, MA 32, Planverfasser Franz Prager KG, 22, Faschinggasse 6, Bauführer Baumeister Architekt K. Ebinger, 21, Brünner Straße 250.

11. Bezirk: Leberstraße-Hauffgasse, Notstromanlage, Gemeinnützige Allgemeine Bau-, Wohnungs- und Siedlungsgen. mbH, 5, Margaretengürtel 38–40, Planverfasser Dipl.-Ing. Hitzinger, Linz, Helmholtzstraße 56, Oberösterreich, Bauführer Dipl.-Ing. H. Durst, 1, Postgasse 16.

12. Bezirk: Altmannsdorfer Straße 104, Selbstfahreraufzug, Hoechst Austria AG, im Hause, Planverfasser Haushahn Ges. mbH & Co., Stuttgart 30, BRD, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Sechtergasse 8–10, Garagenlüftungsanlage, Gemeinde Wien, MA 32, Planverfasser Franz Prager KG, 22, Faschinggasse 6, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

13. Bezirk: Preindlgasse 2, Selbstfahreraufzug, Cottage-Bauges. mbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 31, Planverfasser Rudolf Vosicky, 11, Hauffgasse 24, Bauführer Stadtbaumeister Architekt Josef Weidinger, St. Pölten, Stattersdorfer Straße 10, Niederösterreich.

Hietzinger Kai 125, Ölfeuerungsanlage, Porsche KG, Salzburg, Fanny-von-Lehnert-Straße 1, Salzburg, Planverfasser Maroschek Ges. mbH, St. Pölten, Hnilikastraße 8, Niederösterreich, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Wientalstraße-Auhofbrücke, Tankstelle, Martha Ges. mbH, 13, Amalienstraße 68, Planverfasser Architekt Dipl.-Ing. Theo Trojan, 9, Höfergasse 18, Bauführer Baumeister Ing. R. Lugner, 7, Kaiserstraße 45.

14. Bezirk: Linzer Straße 280, Selbstfahreraufzug, Gesellschaft für Stadterneuerung und Assanierung Gemeinnützige Ges. mbH, 4, Paniglgasse 24, Planverfasser Freissler Otis, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer E. Them Ges. mbH, 5, Siebenbrunnengasse 41.

Baumgartnerstraße 23, Selbstfahreraufzug, Gesellschaft für Stadterneuerung und Assanierung Gemeinnützige Ges. mbH, 4, Paniglgasse 24, Planverfasser Freissler Otis, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer E. Them Ges. mbH, 5, Siebenbrunnengasse 41.

15. Bezirk: Kranzgasse 20, Lüftungsanlage, Gemeinde Wien, MA 32, Planverfasser Franz Prager KG, 22, Faschinggasse 6, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

16. Bezirk: Brüßlgasse 45–47, Stiegen 3 und 4, 2 Selbstfahreraufzüge, Gemeinde Wien, MA 27, Planverfasser Rudolf Vosicky, 11, Hauffgasse 24, Bauführer Baumeister techn. Rat F. Rathmanner & Sohn, 12, Aichhorngasse 8.

Paltaufgasse 2, Flüssiggaslager, Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Planverfasser Wiener Stadtwerke – Verkehrsbetriebe, 4, Favoritenstraße 9–11, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Eisnergasse 11–19, Lüftungsanlage, Gemeinde Wien, MA 24, Planverfasser Franz Prager KG, 22, Faschinggasse 6, Bauführer Dipl.-Ing. Hugo Durst, 1, Postgasse 16.

Lambertgasse 11, Gemeinde Wien, MA 27, Planverfasser Projektbau Bauges. mbH, 7, Lindengasse 55, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

18. Bezirk: Hans-Sachs-Gasse 15, Selbstfahreraufzug, Neues Leben reg. Gen. mbH, 9, Währinger Gürtel 94, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer Dipl.-Ing. H. Lorenz, 1, Weihburggasse 10–12.

Gersthofer Straße 162, Ölfeuerungsanlage, Toni Altenberg, im Hause, Planverfasser Franz List, 9, Van-Swieten-Gasse 2, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

19. Bezirk: Heiligenstädter Straße 134–138, 3 Selbstfahreraufzüge, Gesiba Bauges. mbH, 1, Rudolfsplatz 13 a, Planverfasser Haushahn Ges. mbH & Co., Postfach 30 05 60, Stuttgart 30, BRD, Bauführer Dipl.-Ing. Hugo Durst, 1, Postgasse 16.

20. Bezirk: Traisengasse 8, Ölfeuerungsanlage, Gemeinde Wien, MA 32, Planverfasser Kraft + Wärme Ges. mbH, 14, Linzer Straße 455, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

21. Bezirk: Dr.-Albert-Skala-Gasse 43–45, Gemeinde Wien, MA 26, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 26, Bauführer Johann Krammer Bauges. mbH, 3, Hohlweggasse 38.

Schillgasse 31, Gemeinde Wien, MA 26, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 19, Bauführer Johann Krammer Bauges. mbH, 3, Hohlweggasse 38.

Andreas-Hofer-Straße 1, Selbstfahreraufzug, Österreichisches Siedlungswerk Ges. mbH, 8, Breitenfelder Gasse 3, Planverfasser Wertheim-Werke AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer Baumeister techn. Rat Bruno Buchwieser, 6, Mittelgasse 17.

Weisselgasse 5, Lüftungsanlage, Gemeinde Wien, MA 44, Planverfasser Gemeinde Wien, MA 19, Bauführer Ing. G. Bayer, 9, Säulengasse 21.

22. Bezirk: Viktor-Wittner-Gasse 66, Ölfeuerungsanlage, Dr. Joseph Hebga, im Hause, Planverfasser Ing. Gerhard Wawra, 22, Aspernstraße 129, Bauführer Johann Lehner, 22, Marburggasse 48.

Wagramer Straße 94, Ekazent, 9, Nußdorfer Straße 38, Planverfasser Dipl.-Ing. Emil Jakube, 4, Prinz-Eugen-Straße 10, Bauführer noch nicht bekanntgegeben.

Gundackergasse 44, Ölfeuerungsanlage, Herbert Zelisko, im Hause, Planverfasser Ing. Gernot Schönleitner Ges. mbH, 21, Brünner Straße 48, Bauführer Johann Lehner Ges. mbH, 22, Marburggasse 48.

Oleandergasse-Rautenweg, Trafostation, Wiener Stadtwerke – Elektrizitätswerke, 9, Mariannengasse 4, Planverfasser und Bauführer Alfred Trepka, Obergrafendorf, Niederösterreich.

23. Bezirk: Wilhelm-Erben-Gasse 11 a, Ölfeuerungsanlage, L. und B. Massong, im Hause, Planverfasser Franz Rasl's Wwe., 23, Perchtoldsdorfer Straße 11, Bauführer Stadtbaumeister Dipl.-Ing. Herbert Lorenz, 1, Weihburggasse 10–12.

Grundabteilungen

19. Bezirk: Oberdöbling, E.Z. 121, 2208, Gste. 157/1, 157/7 und andere, Baurat h. c. Dipl.-Ing. Dr. techn. Erich Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Konsum Österreich reg. Gen. mbH (MA 64 – E.Z. 121/Oberdöbling, 1/81).

Untersievering, E.Z. 489, 930, Gste. 451/3, 452/1, Baurat h. c. Dipl.-Ing. Dr. techn. Erich Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Hannelore Schäfer geb. 9. Dezember 1939 (MA 64 – E.Z. 489/Untersievering, 1/81).

22. Bezirk: Süßenbrunn, E.Z. 472, 434, 631, Gste. 211/11, 211/7 und andere, Dipl.-Ing. Ulf Röhrig, Klosterneuburg, Franz-Rumpler-Straße 10, Niederösterreich, für Anna Schmid (MA 64 – E.Z. 472/Süßenbrunn, 1/81).

23. Bezirk: Atzgersdorf, E.Z. 1, 1802, Gste. 3, 2, 1091, Dipl.-Ing. Ulf Röhrig, Klosterneuburg, Franz-Rumpler-Straße 10, Niederösterreich, für Pfarrpfründe der römisch-katholischen Pfarrkirche zu Atzgersdorf (MA 64 – E.Z. 1/Atzgersdorf, 1/81).

Erlaa, E.Z. 108. 1201, Gste. 193/1, 193/3, Dipl.-Ing. Walter Weigert, 23, Wittgensteinstraße 97, für Margarethe Wirl Ges. mbH (MA 64 – E.Z. 108/Erlaa, 1/81).

MALEREI
ANSTRICH
TAPETEN
POLLERES
A-1030 WIEN, Erdbergstraße 47
Telefon 0 22 2/75 41 34
7222 ROHRBACH-Gartengasse 40
TEL.02626/8223-8242

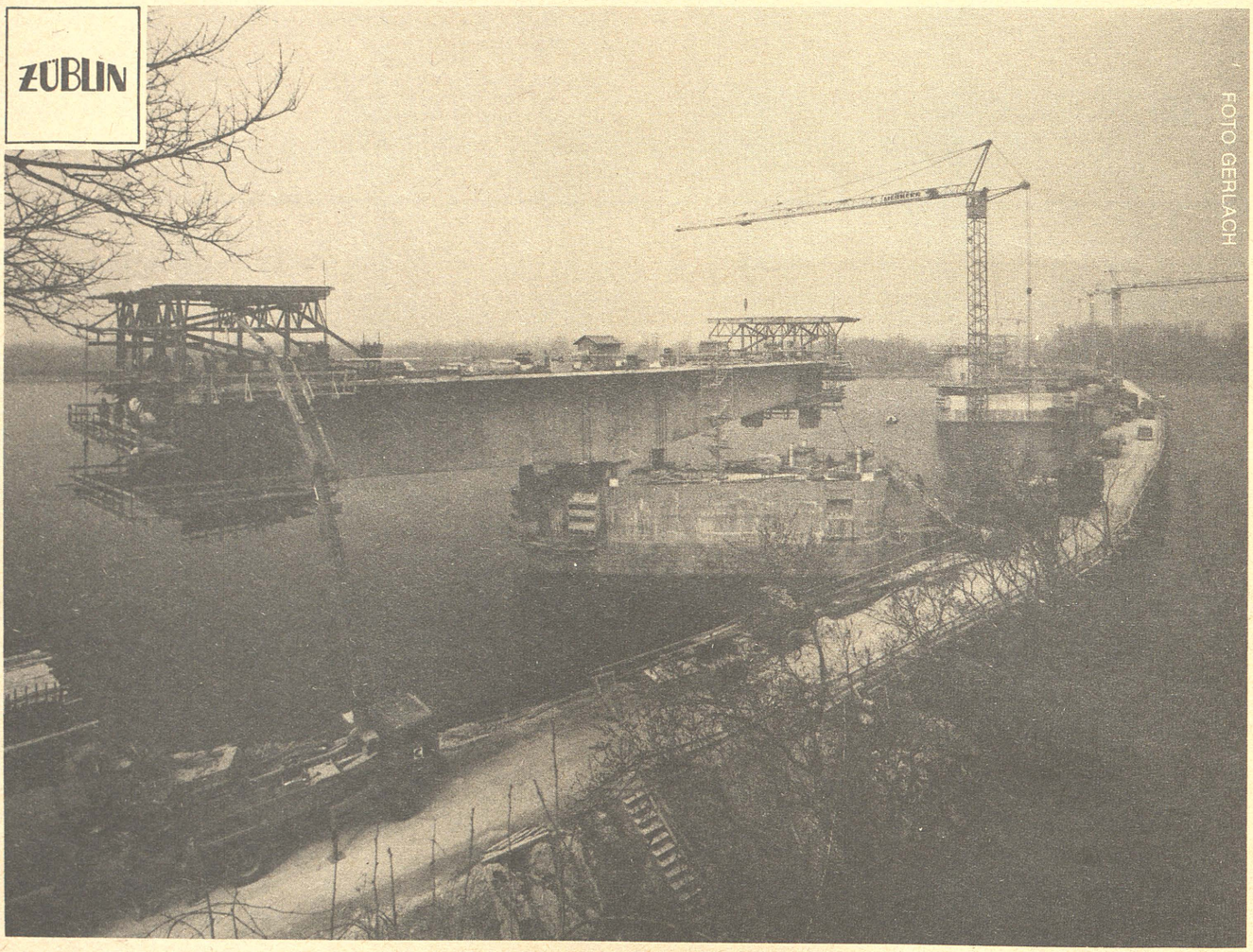
ED. ZÜBLIN AG

BAUUNTERNEHMUNG

Niederlassung: 1120 Wien, Krichbaumgasse 33

Telefon (0 22 2) 83 95 27 **Telex 07/76 207**

U-Bahn-Bau, Brückenbau und Ingenieurbauten
Wehre, Talsperren — Kraftwerke
Kläranlagen — Kühl- und Faultürme
Spezialtiefbau — Tunnelbau
Rohre, Rohrleitungen — Rohrvorpressungen



Arbeitsgemeinschaft Innbrücke Suben
Grenzbrücke im Zuge der BAB Regensburg—Passau—Linz A 3
Gesamtlänge 675 m, max. Stützweite 125 m, Herstellung im freien Vorbau

P. b. b. Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1010